

INSTRUCCIONES GENERALES

Esta solicitud se realiza al amparo de lo establecido en el Real Decreto 889/2022, de 18 de octubre (BOE núm. 251, de 19 de octubre de 2022) por el que se regulan, entre otras, las condiciones de equivalencia a titulación y a nivel académico universitario de Doctor.

Este impreso que consta de dos ejemplares (interesado y Escuela de Doctorado) deberá cumplimentarse en todos sus apartados y entregarse junto con toda la documentación indicada en cada caso en la Oficina de Registro de Estudiantes* para su cotejo con los originales, o en cualquiera de los lugares señalados en el art. 16.4 de la Ley 39/2015 de 1 de octubre, del Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas.

En el caso de que falte alguno de los documentos necesarios indicados se le reclamará mediante cualquiera de los medios expresados en la solicitud, disponiendo el interesado de un plazo de **diez días** para aportar la documentación requerida. Asimismo, transcurridos tres meses sin que se reciba la documentación requerida se considerará caducada la solicitud (art. 95.1 de la Ley 39/2015, de 1 de octubre).

Todos los documentos que se aporten deberán ser oficiales y estar expedidos por las autoridades competentes para ello, de acuerdo con el ordenamiento jurídico del país de que se trate. Asimismo, excepto documentos expedidos por autoridades de estados miembros de la Unión Europea o signatarios del Acuerdo sobre el Espacio Económico Europeo, los documentos originales han de estar debidamente legalizados mediante apostilla del Convenio de la Haya o vía diplomática.

La legalización o apostilla deberán figurar sobre el documento original antes de la realización de la copia que se vaya a compulsar. En caso de apostilla electrónica, deberá proporcionarnos información sobre cómo comprobar la veracidad de los datos.

Los documentos que no estén expedidos en idioma español deberán ser traducidos por un traductor jurado después de haber sido legalizados. (Si se realiza en el extranjero, deberá estar dado de alta en la Embajada o Consulado Español del país correspondiente).

El ejemplar impreso y en formato PDF de la tesis doctoral, en caso de no estar redactado en idioma español, inglés o en otro idioma que resulte habitual para la comunicación científica, habrá de aportarse además traducido al español o al inglés.

Previo a la presentación de la instancia y la documentación, deberá solicitar el impreso de abono de la tasa establecida por correo electrónico a **gestiondoctorado@ucm.es** , indicando su DNI/NIE/PASAPORTE, Nombre y Apellidos, nacionalidad y fecha de nacimiento.

El impreso puede ser cumplimentado directamente en el ordenador descargándolo de la página web. En caso de que se cumplimente a mano, deberá utilizarse letra mayúscula tipo imprenta, clara y legible.

* Dirección Oficina de Registro de Estudiantes

Edificio de Estudiantes. Planta sótano.

Avenida Complutense, s/n. 28040 Madrid.

Metro: Línea 6 "Ciudad Universitaria"

Teléfonos de información: 91 394 1357/ 1395

gestiondoctorado@ucm.es



UNIVERSIDAD COMPLUTENSE DE MADRID

Solicitud de Declaración de Equivalencia del Título Extranjero de Educación Superior a nivel académico Doctor

Datos del solicitante			
DNI/NIE/Pasaporte	Nacionalidad	Lugar de nacimiento	Fecha de nacimiento
Apellidos		Nombre	
Teléfono	Correo electrónico		

Datos del representante (sólo en caso de actuar mediante representación)	
Apellidos	Nombre
DNI/NIE/Pasaporte	Correo electrónico

Datos relativos a la solicitud
Solicitud de declaración de equivalencia del título de
Otorgado por la Universidad de/ Centro de educación superior de (denominación, localidad y país)
A nivel académico de Doctor por la UCM
Rama de conocimiento (Anexo II RD 889/2022) Señalar lo que proceda <input type="checkbox"/> ARTES Y HUMANIDADES <input type="checkbox"/> CIENCIAS SOCIALES Y JURÍDICAS <input type="checkbox"/> CIENCIAS <input type="checkbox"/> INGENIERÍA Y ARQUITECTURA <input type="checkbox"/> CIENCIAS DE LA SALUD

EJEMPLAR PARA EL INTERESADO

Datos relativos a la notificación			
A efectos de notificaciones el <input type="checkbox"/> interesado <input type="checkbox"/> representante señala el siguiente domicilio:			
Dirección	Número	Piso	Código Postal
Localidad	Provincia		País
Teléfono	Correo electrónico		

Fecha _____

Firma del interesado/a _____

SR. RECTOR MAGFCO. DE LA UNIVERSIDAD COMPLUTENSE DE MADRID

Información básica de protección de datos del tratamiento: Estudios de Doctorado	
Responsable	Vicerrectorado de Estudios
Finalidad	Gestión administrativa y académica, movilidad de estudiantes
Legitimación	Misión en interés público / obligación legal
Destinatarios	No se cederán datos, salvo obligación legal
Derechos	Acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos, explicados en la información adicional
Información adicional	Puede consultarla con detalle en nuestra página web: www.edoctorado.ucm.es

Documentos que se acompañan en esta solicitud

Nombre del solicitante _____

Original y fotocopia, o copia compulsada, del documento que acredite la identidad y nacionalidad del solicitante, expedido por las autoridades competentes del país de origen o de procedencia o por las autoridades españolas competentes en materia de extranjería. En el caso de los ciudadanos españoles, fotocopia compulsada del Documento Nacional de Identidad.

Original y fotocopia, o copia compulsada, del Título de Doctor cuya declaración de equivalencia se solicita.
Traducción oficial en lengua española, en su caso ⁽¹⁾

Original y fotocopia, o copia compulsada, de la certificación académica de los estudios realizados por el solicitante para la obtención del título de doctor, en la que consten, entre otros extremos, la duración oficial en años académicos del programa de estudios seguido, las asignaturas cursadas, la carga horaria de cada una de ellas y sus calificaciones. ⁽²⁾
Traducción oficial en lengua española, en su caso ⁽¹⁾

Resumen en español de la tesis (entre 5 y 10 páginas), ajustado al procedimiento, incluyendo lo siguiente: Objetivos de la tesis, introducción al tema, métodos de análisis utilizados, principales resultados obtenidos y su relevancia científica, y conclusiones.

Ejemplar de la tesis impresa. (En el caso de no estar redactada en español o inglés, se aportará una traducción a cualquiera de estos dos idiomas).

Acreditación del pago de la tasa establecida (de acuerdo con el artículo 28.5 de la Ley 53/2002, de 30 de diciembre, de Medidas fiscales, Administrativas y del Orden Social, modificado por la disposición final 8 de la Ley 15/2014, de 16 de septiembre, de racionalización del Sector Público y otras medidas de reforma administrativa).

Previamente a la presentación de la instancia y la documentación en la Oficina de Registro, deberá solicitar el impreso de abono de la tasa por correo electrónico a: gestiondoctorado@ucm.es, indicando su DNI/Pasaporte, nacionalidad y su fecha de nacimiento. Una vez emitido, se enviará por correo electrónico al interesado. El pago se realizará en las Entidades Colaboradoras:

- BSCH (Banco Santander)

Declaración jurada simple (no notarial) de no haber obtenido la declaración de equivalencia en otra Universidad.

Si ha solicitado declaración de equivalencia en otra Universidad, indicar su nombre: _____

Fecha _____ Firma del interesado/a _____

(1) Si se realiza en España, deberá realizarla un traductor jurado, y si se tramita en el extranjero, deberá estar dado de alta en la Embajada o Consulado Español del país correspondiente.

(2) En caso de no existir cursos de doctorado, deberá aportarse certificación oficial de la Universidad o Centro, en la que se especificará cual es el sistema de estudios previos a la defensa de la tesis debidamente traducida.



UNIVERSIDAD COMPLUTENSE DE MADRID

Solicitud de Declaración de Equivalencia del Título Extranjero de Educación Superior a nivel académico Doctor

Datos del solicitante			
DNI/NIE/Pasaporte	Nacionalidad	Lugar de nacimiento	Fecha de nacimiento
Apellidos		Nombre	
Teléfono	Correo electrónico		

Datos del representante (sólo en caso de actuar mediante representación)	
Apellidos	Nombre
DNI/NIE/Pasaporte	Correo electrónico

Datos relativos a la solicitud
Solicitud de declaración de equivalencia del título de
Otorgado por la Universidad de/ Centro de educación superior de (denominación, localidad y país)
A nivel académico de Doctor por la UCM
Rama de conocimiento (Anexo II RD 889/2022) Señalar lo que proceda <input type="checkbox"/> ARTES Y HUMANIDADES <input type="checkbox"/> CIENCIAS SOCIALES Y JURÍDICAS <input type="checkbox"/> CIENCIAS <input type="checkbox"/> INGENIERÍA Y ARQUITECTURA <input type="checkbox"/> CIENCIAS DE LA SALUD

EJEMPLAR PARA DOCTORADO

Datos relativos a la notificación			
A efectos de notificaciones el <input type="checkbox"/> interesado <input type="checkbox"/> representante señala el siguiente domicilio:			
Dirección	Número	Piso	Código Postal
Localidad	Provincia		País
Teléfono	Correo electrónico		

Fecha _____

Firma del interesado/a _____

SR. RECTOR MAGFCO. DE LA UNIVERSIDAD COMPLUTENSE DE MADRID

Información básica de protección de datos del tratamiento: Estudios de Doctorado	
Responsable	Vicerrectorado de Estudios
Finalidad	Gestión administrativa y académica, movilidad de estudiantes
Legitimación	Misión en interés público / obligación legal
Destinatarios	No se cederán datos, salvo obligación legal
Derechos	Acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos, explicados en la información adicional
Información adicional	Puede consultarla con detalle en nuestra página web: www.edoctorado.ucm.es

Documentos que se acompañan en esta solicitud

Nombre del solicitante _____

Original y fotocopia, o copia compulsada, del documento que acredite la identidad y nacionalidad del solicitante, expedido por las autoridades competentes del país de origen o de procedencia o por las autoridades españolas competentes en materia de extranjería. En el caso de los ciudadanos españoles, fotocopia compulsada del Documento Nacional de Identidad.

Original y fotocopia, o copia compulsada, del Título de Doctor cuya declaración de equivalencia se solicita.
Traducción oficial en lengua española, en su caso ⁽¹⁾

Original y fotocopia, o copia compulsada, de la certificación académica de los estudios realizados por el solicitante para la obtención del título de doctor, en la que consten, entre otros extremos, la duración oficial en años académicos del programa de estudios seguido, las asignaturas cursadas, la carga horaria de cada una de ellas y sus calificaciones. ⁽²⁾
Traducción oficial en lengua española, en su caso ⁽¹⁾

Resumen en español de la tesis (entre 5 y 10 páginas), ajustado al procedimiento, incluyendo lo siguiente: Objetivos de la tesis, introducción al tema, métodos de análisis utilizados, principales resultados obtenidos y su relevancia científica, y conclusiones.

Ejemplar de la tesis impresa. (En el caso de no estar redactada en español o inglés, se aportará una traducción a cualquiera de estos dos idiomas).

Acreditación del pago de la tasa establecida (de acuerdo con el artículo 28.5 de la Ley 53/2002, de 30 de diciembre, de Medidas fiscales, Administrativas y del Orden Social, modificado por la disposición final 8 de la Ley 15/2014, de 16 de septiembre, de racionalización del Sector Público y otras medidas de reforma administrativa).

Previamente a la presentación de la instancia y la documentación en la Oficina de Registro, deberá solicitar el impreso de abono de la tasa por correo electrónico a: gestiondoctorado@ucm.es, indicando su DNI/Pasaporte, nacionalidad y su fecha de nacimiento. Una vez emitido, se enviará por correo electrónico al interesado. El pago se realizará en las Entidades Colaboradoras:

- BSCH (Banco Santander)

Declaración jurada simple (no notarial) de no haber obtenido la declaración de equivalencia en otra Universidad.

Si ha solicitado declaración de equivalencia en otra Universidad, indicar su nombre: _____

Fecha _____ Firma del interesado/a _____

(1) Si se realiza en España, deberá realizarla un traductor jurado, y si se tramita en el extranjero, deberá estar dado de alta en la Embajada o Consulado Español del país correspondiente.

(2) En caso de no existir cursos de doctorado, deberá aportarse certificación oficial de la Universidad o Centro, en la que se especificará cual es el sistema de estudios previos a la defensa de la tesis debidamente traducida.